



Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



Comune di Ravenna  
Assessorato Immigrazione



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020  
Obiettivo Specifico "2.Integrazione / Migrazione legale", Obiettivo Nazionale "ON 3 - Capacity building - lett. j)  
Governance dei servizi - Capacity building 2018"  
SMART Sistema per il Miglioramento dell'Accoglienza sulla Rete Territoriale

2021 年 2 月 18 日至 2021 年 3 月 19 日期间可就以下公告提出申请:

## 2021 房租补贴公告

根据大区 2001 年第 24 号法规第 38 及 39 条及之后的修改及补充 - 大区于 2020 年 12 月 28 日实行的第 2031 号决定, 本大区基金为用于本地的房租补贴

适用于位于以下地区住宅的房租:

- 属于罗曼涅低地 (Bassa Romagna) 的市镇: 阿方西内 (Alfonsine)、巴尼亚卡瓦洛 (Bagnacavallo)、巴尼亚尼 (Bagnara)、孔塞利切 (Conselice)、科蒂尼奥拉 (Cotignola)、富西尼亚诺 (Fusignano)、卢戈 (Lugo)、马萨伦巴达 (Massa Lombarda)、圣阿加塔 (S. Agata)
- 属于罗曼涅法恩扎地区 (Romagna Faentina) 的市镇: 布里西盖拉 (Brisighella)、卡索拉-瓦尔塞尼奥 (Casola Valsenio)、博洛涅塞堡 (Castel Bolognese)、法恩扎 (Faenza)、廖洛泰尔梅 (Riolo Terme)、索拉罗洛 (Solarolo)
- 属于切尔维亚 (Cervia)-拉文纳 (Ravenna)-鲁西 (Ruschi) 的市镇

接受的申请可划分为两大类:

1. 家庭收入 ISEE 位于 0€ 至 17154€ 之间
2. 家庭收入 ISEE 位于 0€ 至 35000€ 之间, 但在 2020 年 3 月至 5 月这一季度内由于 Covid-19 紧急状态家庭收入大幅下降或完全丧失, 包括公共住宅的租户。

最高可申请金额为 1500€, 相当于 3 个月房租。

每个家庭仅可申请一次。

在线上传证件: 身份证 (如是欧盟外人士需提供居留证件)、ISEE 证明及租赁协议, 包括签约及续签的收据。

属于第 2 类的申请 (收入下降 20% 以上) 补贴还需提供 2019 年 3 月、4 月及 5 月及 2020 年 3 月、4 月及 5 月的工资条 (或其它可证明所领取工资的文件)。

你还需提供 税号、银行帐户 IBAN 号, 以及你自己的 e-mail 地址 和 公寓公摊费用。

属于以下家庭收入 ISEE 情况的, 将无法申请本补贴:

- 1) 于 2021 年已领取根据大区政务会相关法规 (2012 年第 817 号、2013 年 1709 号、2015 年第 1221 号及 2019 年第 2365 号) 发放的紧急情况住宅基金补贴



Progetto co-finanziato dall'Unione Europea



Comune di Ravenna  
Assessorato Immigrazione



MINISTERO  
DELL'INTERNO

FONDO ASILO, MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI) 2014-2020

Obiettivo Specifico "2.Integrazione / Migrazione legale", Obiettivo Nazionale "ON 3 - Capacity building - lett. j)  
Governance dei servizi - Capacity building 2018"

SMART Sistema per il Miglioramento dell'Accoglienza sulla Rete Territoriale

- 2) 于 2021 年已领取根据 2013 年 7 月 31 号颁发的政府法令第 5 条款第 6 项及据 2013 年 10 月 28 日生效的第 124 号法令而更改的第 102 条发放的无罪延期基金补贴
- 3) 在申请时, 是公共住宅的租用者 (仅限于第 1 类的申请)
- 4) 在申请时, 是根据 2019 年第 4 号政府法令以及 2019 年第 26 号法令相关更改及修正案规定公民收入或公民退休收入的受益者

欲了解更多关于 2021 房租补贴的申请要求及获取在线申请填写的帮助, 请咨询和联系 SICET 罗曼涅分会的各地地方办事处。

2021 年 2 月 18 日

电话: 0544 261988 电子邮箱: [sicet.ravenna@cisl.it](mailto:sicet.ravenna@cisl.it)

到各办事处前需提前预约:

拉文纳: via. Vulcano 78 电话: 0544 261988/261811

法恩扎: via della Costituzione 62 电话: 0546 670911

卢戈: via E. Ferrari 3 电话: 0545 22247



VIVA DANTE

RAVENNA 1321-2021